

د پطروس رسول دوهم ليک

د کتاب پېژندنه

دا ليک پطروس رسول په ۶۷ ميلادي کال کې د لومړنيو ايماندارانو ډلې ته ليکلی دی. د دې ليک اصلي مقصد د دروغجنو استاذانو د تعليم او د هغه اخلاقي فساد په وړاندې ودرېدل دي چې د دې غلط تعليم څخه سرچينه اخلي. پطروس خپلو اورېدونکو او لوستونکو ته مشوره ورکوي چې د خدای او څښتن عيسی مسيح د رښتيني پېژندنې په وسيله د غلط تعليم سره مبارزه وکړي. دا پوهه هغوی ته په خپله د عيسی د عيني شاهدانو له خوا ورکړل شوې ده چې عيسی يې ليدلی او د هغه تعليم يې اورېدلی و.

په هغه ټکي باندې چې پطروس په دې ليک کې ډېر ټينگار کوي، هغه د عيسی مسيح بېرته راتگ دی، ځکه چې په هغه وخت کې يو شمېر خلک په دې عقیده وو او تعليم يې ورکاوه چې عيسی مسيح بېرته نه راځي. خو پطروس رسول هغوی ته وايي: «څښتن صبر کوي، ځکه چې نه غواړي څوک تباه شي، بلکې غواړي چې ټول د خپلو گناهونو څخه توبه وباسي.»

د موضوعگانو لست

سلامونه: ۱: ۱۱-۱۲

د خدای بلنه او غوره کول: ۱: ۱۳-۱۲

د مسيح د جلال شاهدان: ۱: ۱۶-۲۱

دروغجن استاذان: ۲ فصل

د څښتن د راتللو ورځ: ۳ فصل

۱ (۱) دا لیک د شمعون پطروس له خوا چې د عیسی مسیح خدمتگار او رسول دی، هغو خلکو ته چې زمونږ د خدای او خلاصوونکي عیسی مسیح د عدالت په وسیله یې زمونږ په شان قیمتي ایمان تر لاسه کړی دی.

۲ (۲) د خدای او زمونږ د خښتن عیسی د پیژندلو له امله دې په تاسو باندې ډېر زیات فضل او سلامتي وي.

د خدای بلنه او غوره کول

۳ (۳) د خښتن الهي قدرت مونږ ته هرڅه چې د دینداری د ژوند تېرولو دپاره ورته اړتیا لرو، راکړي دي. مونږ دا هرڅه د هغه چا په پیژندلو سره تر لاسه کړي دي چې مونږ یې د خپل جلال او نېکۍ په وسیله رابللي یو. ۴ (۴) د همدې شیانو په وسیله هغه زمونږ سره ډېرې لویې او ارزښتناکې وعدې کړې دي چې د دې وعدو په وسیله تاسو کولای شئ د هغه فساد څخه چې په نړۍ کې شته او د بدو غوښتنو څخه پیدا کېږي، وتښتئ او د هغه په الهي ذات کې شریک شئ. ۵ (۵) - ۷ (۷) له همدې امله پوره کونښن وکړئ چې خپل ایمان په نېکۍ او په نېکۍ سره د خدای پیژندنه، او د خدای په پیژندې سره په خپل نفس باندې واک لرل او په خپل نفس باندې په واک لرلو سره په صبر او زغم، او صبر او زغم په دینداری، او دینداری د ورورولۍ په مینه او د ورورولۍ په مینه په مینه کامله کړئ. ۸ (۸) که چېرې په تاسو کې دا صفتونه موجود وي او په هغو کې وده وکړئ، نو زمونږ د خښتن عیسی مسیح په پیژندگلوۍ کې به اغېزناکه او گټور اوسئ. ۹ (۹) خو که په چا کې دا صفتونه نه وي، نو هغه لنډ فکره او ږوند دی او د خپلو پخوانیو گناهونو څخه پاکېدل یې هېر کړي دي. ۱۰ (۱۰) نو ای خویندو او ورونو! ډېر کونښن وکړئ چې دا ثابته کړئ چې تاسو په رښتیا سره د هغو خلکو

څخه يې چې خدای رابللي او غوره کړي دي. که داسې وکړئ نو تاسو به هېڅکله بې ايمانه نه شئ او گناه به نه کوئ. (۱۱) نو په دې ډول به تاسو زمونږ د څښتن او خلاصوونکي عيسی مسيح تلپاتې پاچاهۍ ته په عزت سره وردننه شئ.

(۱۲) نو زه به تل تاسو ته دا شيان در په يادوم، سره له دې چې تاسو ورباندې پوهېږئ او په هغه حقيقت باندې چې تاسو ته بنودل شوی دی، ټينگ ولاړ يئ. (۱۳) نو ځکه زه لازمه گڼم چې ترڅو پورې چې ژوندی يم نو تاسو به هڅوم چې دا شيان په ياد وساتئ. (۱۴) زه پوهېږم چې ډېر زر به خپل فاني وجود له لاسه ورکړم لکه څنگه چې زمونږ څښتن عيسی مسيح ماته بڼکاره ويلي دي. (۱۵) نو زه به پوره کوبښې وکړم چې زما د مرگ نه وروسته به تاسو تل دا خبرې په ياد وساتئ.

د مسيح د جلال شاهدان

(۱۶) کله چې مونږ تاسو خبر کړئ چې زمونږ څښتن عيسی مسيح به څنگه په قدرت سره راځي، نو مونږ هغو نکلونو پسې چې په ځيرکۍ سره جوړې شوې دي ونه گرځېدو، بلکې مونږ په خپلو سترگو د هغه لويي ليدلې ده. (۱۷) مونږ هلته وو، کله چې پلار خدای هغه ته عزت او جلال ورکړ، په هغه وخت کې د خدای د بې شانه جلال څخه يو اواز راغی چې ويل يې: «دا زما گران زوی دی چې زه ترې خوشحاله يم.» (۱۸) کله چې مونږ د هغه سره په مقدس غره کې وو نو دا اواز مو واورېد چې د اسمان نه راغی.

(۱۹) نو زمونږ باور په هغه پيغام باندې چې د پيغمبرانو له خوا اعلان شوی ؤ، نور هم زيات شو. نو دا به بڼه وي چې تاسو هغه پيغام ته زيات پام وکړئ، ځکه چې دا د هغې ډېوې په شان دی چې په تياره کې ځليږي، ترڅو سهار شي او د سهار ستوری ستاسو په زړونو کې وځليږي. (۲۰) خو د هرڅه نه مخکې بايد په دې پوه شئ چې هېڅ پيغمبر نه شي کولای چې له خپله ځانه د خدای د

کلام پېشگویی تفسیر کړي. (٢١) ځکه چې هېڅ پېشگویی د انسان په اراده نه ده شوې، بلکې انسانانو د روح القدس تر تاثیر لاندې د خدای له خوا خبرې کړې دي.

جعلی پیغمبران او نبوونکي

٢ (١) خو لکه څنگه چې مخکې په اسراییلو کې هم جعلی پیغمبران پیدا شوي وو، همداسې به ستاسو په منځ کې هم د دروغجن استاذان راپیدا شي. هغوی به په پټه تباہ کوونکي او د غلطو عقیدو تعلیم ورکوي. حتی هغوی به د هغه بادار نه هم انکار کوي چې هغوی یې په بیه اخیستي دي او په خپلو ځانونو باندې به ډېر زر تباہي راولي. (٢) ډېر خلک به د هغوی په غیر اخلاقي لارو روان شي او د هغوی له امله به د حقیقت لاره بدنامه شي. (٣) دا دروغجن استاذان به د خپل حرص له امله د هغو کیسو په ویلو سره چې له ځانه یې جوړې کړې دي، ستاسو څخه گټه واخلي. خو خدای لا د پخوانو نه دا پرېکړه کړې ده چې هغوی ته سزا ورکړي او د هغوی په تباہ کولو کې به ځنډ رامنځته نه شي.

(٤) ځکه خدای هغه فرېنتې چې گناه یې کړې وه بې سزا پرېښودلې، بلکې دوزخ ته یې ولېږلې او په تیارو کندو کې یې واچولې چې په هغه ځای کې د قضاوت تر ورځې پورې وساتل شي. (٥) همدارنگه په پخوا زمانه کې یعنې د نوح د توفان نه مخکې هم خدای څوک بې سزا پرېښودل، بلکې د هغه وخت په بې دینه خلکو یې سپلاب راوست او یوازې نوح یې چې د عدالت و عظمی کوونکی ؤ، د نورو اووه کسانو سره خوندي وساتل. (٦) وروسته بیا خدای د سدوم او عموره ښارونو ته سزا ورکړه او هغه یې په اور باندې له منځه یووړل او په ایرو یې بدل کړل، ترڅو د راتلونکې زمانې د بې دینه خلکو دپاره عبرت وي. (٧) خو خدای لوط چې نېک سړی ؤ او د بدکاره خلکو د غیر اخلاقي چلند څخه تنگ شوی ؤ، وژغوره. (٨) ځکه چې هغه نېک سړی چې

د هغوی په منځ کې اوسېده، د هغه پاک زړه به هره ورځ د هغوی د بدو کارونو په لیدلو او اورېدلو خورېده. (۹) نو څښتن پوهیږي چې څنگه دینداره خلک د خپلو ازمايښتونو څخه خلاص کړي او بدکاره خلکو ته د قضاوت تر ورځې پورې په پرله پسې توګه سزا ورکړي، (۱۰) په ځانګړې توګه هغه خلک چې د جسماني ناپاکو غوښتنو پسې ګرځي او د خدای واک او اختیار سپک ګڼي.

دا د دروغجنو استاذانو بې باکي او خپل سړي ده چې اسماني روحاني موجوداتو ته د کفر ویلو څخه نه وېرېږي. (۱۱) سره له دې چې فرښتې د دې دروغجنو استاذانو څخه ډېرې قوي او قوي دي، خو د څښتن په حضور کې په سپکو خبرو سره هغوی نه ملامتوي. (۱۲) دا خلک د بې شعوره ځناورو په شان د دې دپاره پیدا شوي دي چې ونيول شي او ووژل شي. د کومو شیانو څخه چې خبر نه دي د هغو په هکله سپکې خبرې وایي. نو هغوی به د ځنگلي ځناورو په شان تباه شي. (۱۳) د نورو خلکو سره چې هغوی کومه بدې کړې ده نو په بدل کې به یې بدې وويني. هغوی په رڼا ورځ د عیاشۍ نه خوند اخلي. دروغجن استاذان بې شرمه او بې عزته خلک دي. کله چې هغوی ستاسو سره په مېلمستیا کې کښېني، نو ستاسو د بدنامۍ سبب ګرځي، ځکه چې هغوی په خپلو غولولو باندې خوشحالیږي. (۱۴) هغوی بڼځو ته د زنا په سترګو ګوري او هېڅکله د ګناه څخه لاس نه اخلي. هغوی هغه څوک چې په خپل ایمان کې ټینګ نه دي، په دام کې رانیسي. د هغوی زړونه په حرص اموخته شوي دي او په هغوی د خدای لعنت دی. (۱۵) هغوی سمه لاره پرېښي ده او بې لارې شوي دي او د بعور د زوی بلعام په لاره روان دي چا چې د هغو پیسو سره مینه لرله چې په بدو کارونو یې ګټلې. (۱۶) خو بلعام د خپلو بدو کارونو په خاطر ورتل شو. ځکه چې یو خره د انسان په ژبه خبرې وکړې او هغه نبي یې د لېونتوب د کارونو څخه منع کړ.

(۱۷) دا خلک د وچو چینو په شان دي او د هغو ورېځو په شان دي چې باد یې وړي راوړي. خدای د هغوی دپاره په تورو تیارو کې ځای تیار کړی دی. (۱۸) هغوی لایې وهي او بې عقلي خبرې کوي. او د جسماني غوښتنو څخه په کار اخیستلو سره هغه خلک په دام کې رانیسي چې

همداوس د هغو خلکو څخه تښتېدلي دي چې په بې لارې کې ژوند تېروي. (۱۹) هغوی ته د ازادۍ وعده ورکوي خو حال دا چې په خپله د فساد غلامان دي، ځکه څوک چې د کوم شي تابع وي، نو د هغه غلام هم دی. (۲۰) ځکه کله چې هغوی زمونږ د څښتن او خلاصوونکي عیسی مسیح د پېژندنې په وسیله د دې نړۍ د ناپاکیو څخه خلاص شول او بیا وروسته په هغو ناپاکیو کې راگېر او هغوی یې لاندې کړل، نو د هغوی وروستنی حال به د اول نه هم ډېر ډېر بد وي. (۲۱) ځکه چې د هغوی دپاره به دا ښه وای چې هېڅکله یې د خدای د عدالت لاره نه وای پېژندلې، له دې نه چې ویې پېژني او د هغه سپېڅلي حکم څخه مخ واړوي چې ورته ورکړل شوی دی. (۲۲) د هغوی سره چې څه وشول نو دا متل یې په هکله رښتیا کېږي: «سپي خپلې کانگې بېرته ختي.» او «لمبول شوی خوگ بېرته په ختو کې رغړي.»

د څښتن د راتللو ورځ

۳ (۱) گرانو دوستانو! دا دوهم لیک دی چې تاسو ته یې لیکم. په دواړو لیکونو کې مې هڅه کړې ده چې د دې شیانو په یادولو سره ستاسو په ذهنونو کې پاک خیالونه رابېدار کړم. (۲) زه غواړم تاسو ته هغه خبرې چې مخکې سپېڅلو پیغمبرانو درته کړې دي او زمونږ د څښتن او خلاصوونکي هغه حکم در په یاد کړم چې د خپلو رسولانو په وسیله یې درکړی دی. (۳) د هرڅه نه مخکې باید تاسو خبر شئ چې په اخیښت وړځو کې به داسې مسخره خلک راپیدا شي چې د خپلو بدو خواهشاتو سره سم به ژوند تېروي او په تاسو باندې به ملنډې وهي. (۴) هغوی به وایي: «هغه چا چې وعده کړې ده چې راځي، هغه وعده څه شوه؟ ځکه د کوم وخت نه چې زمونږ نیکونه مړه شوي دي، نو هرڅه هماغسې روان دي لکه څنګه چې د نړۍ د پیدایښت له وخته روان وو.» (۵) هغوی په قصدي ډول دا هېروي چې ډېر پخوا خدای حکم وکړ او اسمانونه پیدا شول. او د خدای د حکم په وسیله ځمکه د اوبو څخه جدا شوه او د اوبو نه وچه ځمکه رامنځته شوه. (۶)

همدارنگه د اوبو يعنې د سېلاب د اوبو په وسيله هغه پخوانۍ نړۍ د اوبو لاندې شوه او تباہ شوه. **(۷)** خو موجوده اسمانونه او ځمکه د خدای د هماغه حکم په وسيله ساتل شوي دي، ترڅو هغه د اور په وسيله له منځه يوسي. هغه اسمانونه او ځمکه به تر هغې ورځې پورې وساتل شي چې د بې دينه خلکو په هکله قضاوت وشي او هغوی تباہ شي.

(۸) خو گرانو دوستانو! يوه خبره مه هېرئ چې د خښتن په نظر کې يوه ورځ د زرو کلونو او زر کلونه د يوې ورځې په شان دي. **(۹)** خښتن په خپله وعده کې ځنډ يا سستي نه کوي لکه څنگه چې ځينې خلک يې ځنډ گڼي. هغه تاسو ته صبر کوي، ځکه نه غواړي چې څوک تباہ شي، بلکې غواړي چې ټول د خپلو گناهونو څخه توبه وباسي. **(۱۰)** خو د خښتن د راتللو ورځ به لکه غل په شان ناڅاپه راځي. په هغه ورځ به اسمانونه په يو هيبتناکه اواز له سترگو پناه شي، اسماني موجودات به وسوځي او له منځه به لاړ شي او ځمکه او هرڅه چې په هغې کې دي هغه به له منځه لاړ شي. **(۱۱)** نو څرنگه چې دا ټول شيان په دې ډول له منځه تلونکي دي نو تاسو بايد څه ډول اوسئ؟ تاسو بايد پاک او په ديندارۍ کې ژوند تېر کړئ. **(۱۲)** د خدای د ورځې راتگ ته سترگې په لاره اوسئ چې زر راشي. په هغه ورځ به اسمانونه وسوځي او له منځه به لاړ شي او اسماني موجودات به د گرمۍ له لاسه ويلي شي. **(۱۳)** خو مونږ د خدای د وعدې له مخې د نويو اسمانونو او ځمکې انتظار کوو چې په هغو کې به عدالت ټينگ شي.

(۱۴) نو گرانو دوستانو! څرنگه چې تاسو د هغې ورځې انتظار کوئ، نو ډېر کوبښښ وکړئ چې د خدای په نظر کې پاک او بې عيبه اوسئ او په سوله او سلامتي کې خپل ژوند تېر کړئ. **(۱۵)** زمونږ د خښتن صبر يو خلاصون وگڼئ، لکه څنگه چې زمونږ گران ورور پولوس هم د هغه حکمت له مخې چې خدای ورته ورکړی دی تاسو ته ليکلي دي. **(۱۶)** هغه په خپلو ټولو ليکونو کې د دې شيانو په هکله خبرې کوي. په هغو کې ځينې داسې خبرې شته چې پوهېدل ورباندې گران دي او ناپوهه او بدلېدونکي خلک هغه د پيغمبرانو د نورو ليکنو په شان غلط تعبيروي، نو هغوی په خپلو

١٧) گرانو دوستانو! خو تاسو له مخکې نه خبر یی، نو پام کوئ، هسې نه چې د بې اصوله خلکو د غلط تعلیم له امله بې لارې شی او خپل استقامت او په ایمان کې ټینګوالی د لاسه ورکړی. ١٨) بلکې زمونږ د خښتن او خلاصوونکي عیسی مسیح په فضل او پېژندنه کې پرمختګ وکړی. ثنا دې وي هغه ته اوس او تل تر تله. امین!